

# SLOVENSKI NAROD

UREDNISTVO IN UPRAVA: LJUBLJANA, PUCCINIJEVA ULICA 5 — TELEFON: 31-22, 31-23, 31-24, 31-25 in 31-26 — Izjava vsek dan opoldne — Mesečna naravnina 11 lir — Račun pri poštno ček. zavoda: Ljubljana 10.351

## Nene sowjetische Durchbruchsversuche gescheitert

**54.000 BRT durch U-Boote versenkt — Keine grösseren Kampfhandlungen in Süditalien — 18 Feindflugzeuge am Mittwoch bei Terrorangriffen abgeschossen**

Aus dem Führerhauptquartier, 21. Okt. Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt:

Im Einbruchsräum südöstlich Kremenschug führten die Sowjets gestern vorübergehend nur örtliche Angriffe, mit denen die Einbruchsstellen nach den Seiten zu erweitern versuchten. In stellweise erbitterten Kämpfen wurden diese Angriffe abgewiesen.

An der Front zwischen Kiew und Tschernigow setzte der Feind seine starken mit jeweils mehreren Divisionen unternommene Durchbruchsversuche fort. Während nördlich Kiew alle Angriffe blutig scheiterten, sind die Kämpfe nordwestlich Tschernigow noch in Gange.

Von der übrigen Ostfront werden nur aus dem Abschnitt von Melitopol, Gömel und südwestlich Velikije Luki lebhafte örtliche Kämpfe gemeldet.

Nördlich Kiew zeichnete sich die Kampfgruppe der 323. Infanteriedivision unter Oberst Glatz durch hervorragende Haltung und Kampfleistungen in Angriff und Abwehr besonders aus.

## Novevi tentativi di sfondamento sovietici falliti

Dal Quartier generale del Führer, 21 ottobre. DNB. Il Comando Supremo germanico comunica:

Nella zona della bretta a sud est di Cremona i sovietici ieri temporaneamente hanno effettuato soltanto attacchi limitati ad allargare verso i lati i punti della bretta. In combattimenti in qualche punto accennati questi attacchi sono stati respinti.

Sul fronte fra Kiev e Cernigov il nemico continua i suoi forti tentativi di sfondamento sfruttati talvolta da parrocchie divisioni. Mentre al nord di Kiev tutti gli attacchi sono falliti sanguinosamente perduta ancora la lotta a nordovest di Cernigov.

Dal rimanente fronte all'orientale si segnala più vivace attività locale soltanto dai settori di Melitopol, di Gömel e a sudovest di Velikije Luk.

Al nord di Kiev si è particolarmente distinto per il suo eccellente comportamento ed i successi ottenuti il gruppo di combattimento della 323a Divisione di fanteria al comando del colonnello Glatz.

An der süditalienischen Front kam es gestern zu keinen grösseren Kampfhandlungen. Feindliche Vorstöße bei Campobasso und an der Küstenstrasse nordwestlich Termoli wurden abgewiesen.

Feindliche Flugzeuge drangen am gestrigen Tage, sowie in der vergangenen Nacht unter Wolkenschutz in das Reichsgebiet ein und warfen Bomben auf einige Orte, darunter kleine Landgemeinden. Es entstanden geringe Personenverluste und Gebäudeschäden. Luftverteidigungskräfte brachten 16 viermotorige britisch-nordamerikanische Bomber und zwei Jagdern zum Absturz.

Die deutsche Luftwaffe führte in der Nacht zum 21. Oktober einen starken Angriff gegen das Hafengebiet von Hull und belegte außerdem Einzelziele im Stadtgebiet von London und an der südenglischen Küste mit Bomben. Ein deutsches Flugzeug ging verloren.

Deutsche Untersee-Boote versenkten aus dem britisch-nordamerikanischen Nachschubverkehr im Mittelmeer sieben Schiffe, mit 54.000 BRT und beschädigten ein weiteres durch Torpedotreffer schwer.

Na fronti dell'Italia meridionale ieri non si ebbero azioni di combattimento più importanti. Colpi del nemico presso Campobasso nonché lungo la strada costiera a nordovest di Termoli sono stati respinti.

Aerei nemici durante il giorno di ieri e la notte scorsa servendosi della protezione dei nubi, penetravano sul territorio del Reich e sganciavano bombe su alcune località tra cui alcune piccole in campagna. Si ebbero esigue perdite di persone nonché danni ai fabbricati. Forze controarie hanno abbattuto 16 bombardieri angloamericani quadrimotori nonché due caccia.

La Luftwaffe nella notte del 21 ottobre sferò un forte attacco contro la zona del porto di Hull e sganciava inoltre bombe sui singoli obiettivi nei pressi della città di Londra come pure sulla costa meridionale di Gran Bretagna. Un apparecchio telescopio risultò perduto.

Settimarini tedeschi affondavano dal traffico anglo-americano di rifornimento nel Mediterraneo 7 piroscafi di 54.000 tonnellate e danneggiavano gravemente un altro con colpi di siluro.

## Novi sovjetski poizkusi prodora izjalovljeni

**Pdmornice potopile 54.000 brt. ladjeva — V južni Italiji si nobenih večjih bojev — 18 sovratnih letal sestreljenih med terrorističnimi napadi**

Führerjev glavni stan, 21. okt. DNB. Vrhovno poveljništvo oboroženih sil objavlja:

Na vzhodnem področju južnovečjih območij so podvzde včeraj sovjetske vojske in letalske skupine razširili vzdoljno področje na obe strani. V mestoma ogroženih so bili ti napadi odbiti.

Na bojišču med Kijevom in Cernigovom je nadaljeval sovražnik svoje močne v večjih stevilom divizij podvzde poizkuse prodora. Medtem ko se se severno od Kijeva včeraj izjalovljeni vsi napadi, se bojil severozapadno od Cernigova še nadaljuje.

Z ostalega vzhodnega bojišča javijo le iz odsekov pri Melitopoli, Gömeli in južnozapadno od Velikih Luk živahne krajeve nove boje.

Severno od Kijeva se je z odličnim zadružanjem in velikimi bojnimi uspehi v napadu in obrambi posebno odlikovala bojna skupina 323, pehotne divizije pod polkovnikom Glatzom.

**Krajevni spopadi jugozahodno od Velikih Luk**  
**Sovjeti zmanj poskušajo prekoračiti Volhov — Hudo ranjeni častnik je z dobro merjenim ognjem preprečil sovražni vdor**

Berlin, 21. okt. DNB. Dočim so se jugozahodno od Kremencuga nadaljevali z nemško-angloameriško težko obrambni boji, so se na področju okrog Velikih Luk vršili 19. t. m. le živahni krajevni spopadi na dosedanjih težiščih. Napad, med seboj brez vsake zvezje, so bili odbiti in neki prejšnjega dne že obkoljeni sovražni vdor je bil s protinapadom odstranjen.

V pričetku oktobra so osvojili boljševiki neko važno višino ob robu neke jezerščine. Od tu so hoteli pred prve dnevi nadaljevati svoj napad, ki so ga dobro pripravili s topništrom in z metalci min in koga so namenili izvesti s šestimi divizijami, eno brigado ter neštetimi tanki. Zaradi materialne premoci jih je res uspel začasni vdor. Toda poveljnik neke bližnje pomersko-meklenburške pehotne divizije je se odločil, da bo s silami, ki jih je v nalogi zbral in ki so bile podprtje s topništrom, metalci megle in številnimi tigrimi, takoj prodri preko neke boljševiške visine globoko v njihov bok. Pod njegovim vodstvom so si Pomeranci in Meklenburžani izvojevali vas za vasjo klub ogroženemu sovjetskemu odkoru in so desegi: »Za popolne določeni cilj. Močne sile neke sovražne strelske divizije ter vsa sovjetska brigada so bile pri tem razbiti. Skupne sovražnične cenejo na 5000 mož, ed katerih so jih samo na bojišču našeli 1850 mrtvih. Plen težkega in lahkega oružja je bil prav tako izredno velik. Sedem napadajočih tankov pa je bilo začlanjeno. Zvezec, ki je bil boj končan, je bilo zpet vse izgubljeno ozemlje v naših rokah, plec tegu pa so si neše čete očistile še neko važno cakrivovalno cesto, ki je sovražnik tudi že začasno zasedel.

Nekaj drugod so se grenadieri neke renske pehotne divizije že enajst dni hrabro bil, ko so boljševiki ponovno napadli naše postojanke s petimi pehotnimi divizijami in neštetimi tanki, katerim je pripravljeno pot 90 bombnikov s svojimi bombami in strojnicami. Naši vojaki pa so s svojimi baonetmi vedno znova odibljali neprestano napadajoče Sovjetje. Neka v žira višina je štirikrat »zmenjala gospodarja, ob mraku pa je bilo zpet vsa gavna bojna črta, z izjemo nekega krajevnega vdora, ki pa je bil odrezen od zaledja, trdno v naših rokah.

Vzhodno od Ilmensejskega jezera se je vrsilo 19. t. m. samo obostretransko izvidniško delovanje. Ob Volhovu pa so uničili naši lovci neke sovražnične cete, ki se mu je posrečilo prekoračiti reko ter preprečiti nadaljnje sovjetske poizkuse, priti preko reke.

Med težkimi obrambni boji je napadel sovražnik 13. oktobra oporišče neke grenadirske cete z močnimi silami, ki jih je podpiral z ognjem svojih baterij, metalec min in s protitankovskim topništvom. Ceprav ni bilo tam n'kakih izigranih topniških opazovalnic, je neki pomersko-meklenburški poročil takoj dobro upravljal ogenj svojega topniškega polka, da je bil prvi napad Sovjetov popolnoma razbit. V bojih s protitankovskim topništvom ga je zadele košček izstrelka, a poročen je komaj za silo obvezan zlezel nazaj v svojo opazovalnico in pomagal topništvu, da je preprečil tudi drugi sovjetski napad. Kljub novim ranam, ki jih je dobil v noge in v hrbot, je vztrjal na svoji postojkanici. Šele rana na glavi ga je prisilila, da je dolobil, da ga odneso na obvezovališče. Le brezprimerno junaštvo tega častnika, ki je izpolnjeval svojo dolžnost, dokler ni bil za boj popolnoma nesposoben. Je omogočilo, da so naši topovi neprestano streljali na sovražnika in mu zadajali hude izgube. Poročnik je s svojo hrabrostjo pripomogel, da je bil sovražnik napad odbit in da je bil preprečen sovjetski vdor v nemške postojanke.

**54.000 brt. sovražnega oskrbovalnega ladjeva potopljeni**

**Občudovanja vredni pogum naših podmorniških posad**

Berlin, 21. okt. DNB. Nov uspeh naših podmornic, javljen dne 21. oktobra v vojnem poročilu, je bil dosežen na posebno težkem področju Sredozemskega morja in je zategaj delito bolj pomemben. To velja tako za podmornice kakor tudi za vrednost uničenje tonaze in njenega tovora. Večina potopljениh ladij in tovornih parnikov je izpredivala 5 do 6000 brt. nekatere pa so izpodnjele še več. Vse ladje so vozile gradivo za angloameriške oddelke in južni Italiji in to gradivo je izgubil sovražnik baš v trenutku, ko bi ga najbolj nujno potreboval. Brez dvoma so dokaj trinajstne to potopitve k razmeroma počasnim sovražnikovim nremčkanjem, ki so povzročile že v lastnem taboru načrtovljeno križanje.

Del potopljenih ladij je bil uničen iz nekega prsti vzhodu vozečega konvoja, ki je bil odpravljen približno polnovečno po odprtju Gibraltarja. Baš na tem morskiem počasnjem konvoju je bila obstreljana zaradi bližnje angleške pomorske trdnjave z neno močno letalsko obrambo, zelo močna. Razen tega je bilo morje mirno in nevarnost predčasnega odprtja težko večja. Kljub temu so napadle naše podmornice in takoj streljale na najboljše cilje. Neku drugo ladjo pa smo potopili med Sicilijo in Salernom, torej v bližini subozemskega bojišča. Da pa tudi tukaj ni bila obramba sestavljena kot v Gibraltarju, lahko razvidimo že po samih prizadetijih nasprotnika, da ne izgubi svojih ladij, se na začinjem delu potovanja, potem ko se že naredile tako očitne nevarnosti. Ne sledijo sedaj zmanjšani potovanji v Sredozemskem morju.

**Strogi ukrepi proti Arabcem**

Solun, 21. okt. DNB. Britanske oblasti so odredile stroge ukrepe proti nim arabskim vasem, ki niso hoteli prodajati svojih poljedelskih izdelkov židovskim prehravalcem in množicom. Vsaki vasi so naložili kazen v naravi in v tenu 24 ur morajo oddati predpisano kotično jaje, živine, perutnine itd. Nadalje so jim ukinili za prihodnjih šest mesecov tudi živilske karte za sladkor in riz. Arabci list »Al Difaa« objavljajo več protestnih brojzkov, ki se jih poslali številni Arabci, ki obsojajo te pretirane ukrepe.

**Zatemnитеj je obvezna od 18. do 6. ure!**

## Trije novi odlikovanici

Führerjev glavni stan, 21. okt. DNB. Führer je odlikoval z viteškim križem zelenega kriza majorja Gvida Goverta Wartemberga, poveljnika nekega oklopnega grenadirskega polka, stotnika Wolfganga Wiedemann, poveljnika neke tankovske izvidniške skupine ter višjega narednika Antonia Bayerja, vodnika nekega grenadirskega polka.

## Boji pri Campobassu

Berlin, 21. okt. DNB. Medtem ko se neka kanadska brigada v južnih Alpenih pripravljala na napad na Campobasso, so ugotovile nemške zvidnike neko izpostavljeni kanadskiči, ki se je bližala križišču in se tam zadržala nekajčas, ne vedo ali levo, Battalionski poveljnik, ki je spredaj opazoval to četo, je postal nato skupino grenadirjev na desno stran, da zavzamejo položaj na boku za Kanadčane. Nato je postal druge grenadirje v dva oklopnika in ukazal, da z največjo brzinou oddrdajo in napadejo Kanadčane. Obračunski sta prispevali tudi kanadski bataljonski poveljnik in je po vsem videzu hotel pokazati svoji četri pravo pot. Sedaj pa je udaril nemški ogenj iz dveh strani v vrste popolnoma presečenih Kanadčanov in jih dočas razbil. Vogni oklopnikov topov in strojnic je obležalo 50 mrtvih in večje število ranjenih. Številni Kanadčani, med njimi poveljnik bataljona, pa so bili zajeti.

## Hudičeva težka vojna

Stockholm, 21. okt. DNB. Kakor javlja Reuter iz Washingtona, so polali ameriški vojn iminister Stimson, general Marshall, šef generalnega štaba ameriške vojske in drugi vojaški strokovnjaki med tajno sejo članom reprezentančne zbornice pregled vojnega položaja. Po seji so člani kongresa izjavili poročevalcem med drugim, da građi Japonska hitreje svoja letala kot jih Amerika utegne uniciti Problem »delovnih moči v Japonski ni tako resen kot v Ameriki. Prevaranje rezerv po ostaja eden najvažnejših vojnih problemov, ker naše čete utripijo pri izkrcavanju vedno težke izgube. Nek član kongresa je strnil svoje poglede takole: »General Marshall nam je zapustil vtip, da se nahajamo v hudičevu težki vojni.«

## Iz finske vojnega poročila

Helsinki, 21. okt. DNB. Finsko vojno poročilo javlja, da je bila pri Rukajärvi uničena skupina 21 sovražnih vojakov. V srednjem odseku Aunuške zemeljske ožine je bil odbit napad neke manjše sovražne edinice, ki ga je podpiralo topništvo.

## Italijani v Maroku ostanejo še nadalje internirani

Zeneca, 21. okt. DNB. Sklicuje se na Badoglievo vladlo sklenjen premirje so naslovile žene v Casablanci stanujočih italijanskih državljanov generalnemu rezidenetu francoskega Maroka prošnjo, v kateri so ga prosili, naj izpusti njihove internirane. Čeprav stanuje večina Italijanov v Maroku že desetletja in čeprav se politično sploh niso udejstvovali, tej prošnji ni bilo ugodeno. Vojni obvezniki 15.000 glave italijanske kolonije v Maroku bodo se nadalje internirani.

## Začasna indijska vlada ustanovljena

Sonan, 21. okt. DNB. (Vzhodnoazijska služba). V četrtek izjavil Subhas Chandra Bose, predsednik lige za indijsko neodvisnost in poveljnik narodne indijske vojske, da je bila ustanovljena začasna vlada »Azad Hind« (svobodne Indije).

Tokio, 21. okt. (Vzhodnoazijska služba DNB) V četrtek izjavil so vsi listi v Tokiu izziv v znamenju ustanovitve začasne svobodne indijske vlade v Sonanu. »Nippon Times« pozarja v svojem članku na nedavni prihod novega podkralja maršala Wavella in New Delhi. To pomeni, da se bo stopnjevala politika angleškega vojaškega zatiranja indijskih množic, politika, ki se ne ozira na bedo v deželi in na preskrbo Indije, pise »Tokio Shimbum«.

## Kratke vesti iz vsega sveta

Zeneca, DNB. »Daily Herald« poroča iz Aizirea, da so tam mnenja, da bi Rusija se načoljala križenja, ki se je vzhodno od Alžirskega odbora dočim so Anglezi in Američani tozadno zelo rezervirani.

Stockholm, DNB. »New York Times« zahvaljuje v nekem svojem celostranskem članku, opremljenem s

## Nepremičniški trg v začetku oktobra

Mestna občina je kupila v Šmartnu ob Savi parcelo v izmeri 5951 m<sup>2</sup> za 107.118 lir — Na njej bo urejeno novo mrežišče

Ljubljana, 22. oktobra

V prvi tretjini tekočega meseca je začela zemljiška knjiga pri okrajnem sodišču precej sprememb v stanju nepremičniške lastnine. Prodane in odsvojene so bile naslednje parcele in posestva:

Karel Grum, posestnik v Spodnjem Kaliju, je prodal svojemu sну Karolu Grumu iz iste vasi parcelo v kat. obč. Kašju za 2300 din. (Kupna pogodba je bila sklenjena že oktobra 1940).

Saša Kovač, posestnik v Knezovi ulici, je odstopil Mestni občini Ljubljanski brezplačno in bremen prosti za ceste potrebno parcele v kat. obč. Zg. Šiški v izmeri 770 m<sup>2</sup>. V isti namen je pod ekipnim pogojem odstopil Herman Herzmansky, posestnik na Večni poti parcelo v kat. obč. Viču v izmeri 210 m<sup>2</sup>.

Alojzij Grebenec, trgovec na Trževi cesti, je prodal Francu in Mariji Kovalčič, trgovcem v Gospodski ulici, travniško parcele v kat. obč. Trnovskem predmetju v izmeri 1749 m<sup>2</sup> za 8000 lir. V kat. obč. Rudniku pa jima je prodal njivsko parcele v izmeri 913 m<sup>2</sup> za 29.000 lir.

Ivan Irš, kamnecnik in posestnik na Litiski cesti, je prodal Alcijziju Anžičevi, posestnici na Litiski cesti, njivsko parcele v izmeri 503 m<sup>2</sup> za 15.000 lir.

Saša Kovač, trgovec na Blejwešovi cesti, je prodal zavodu »Misjonarske družbe svetega Vincenca Pavelskega« na Taboru, ki ga je zastopal predstojnik Matija Contala, gospodarsko parcele v kat. obč. Zgornji Šiški v izmeri 3412 m<sup>2</sup> za 24.000 lir.

Ivan Podboršek, posestnik v Šmartnem ob Savi, je prodal Mestni občini ljubljanski travniško parcele v kat. obč. Šmartnem ob Savi v izmeri 5951 m<sup>2</sup>, in to za ceno 18 lir m<sup>2</sup> ali skupno 107.118 lir. Nakup navezenega zemljišča je sklenil župan mestne občine ljubljanske s sklepom od 28. VII. 1943 in je njegov sklep odobril Visoki komisariat za Ljubljansko pokrajinijo dne 24. VIII. 1943. Zemljišče je bilo kupljeno z namenom, da ga mestna občina uporabi za napravo mrežišča (kafilerije), torej v veterinarske svrhe.

## DNEVNE VESTI

**Smrt znanega biologa** V Budimpešti je umrl te dni znani biolog in pisatelj 69-letni Raoul Franc. Pred meseci se je vrnil v ogrsko prestolnico iz Dubrovnika, kjer je preživel več let. Pocojnik je bil potomec francoske knežje družine La Roche-Foucauld, ki je med francosko revolucijo pribernala na Dunaj. Zaslovel je po vsem evropskem znanstvenem svetu kot odličen biolog in ugleden znanstveni pisec. Njegova številna znanstvena dela so med najbolj čitanimi v sodobni prirodoslovni znanosti. Bil je tudi sotrudnik raznih dnevnikov ter revij.

**Lep razvoj letoviščarstva ob Vrbskem jezeru** V zadnjih dveh letih je naraslo število letoviščarjev ob Vrbskem jezeru za 35%. Leta 1941 jih je bilo 260.000, leta 1942 pa 350.000. V letoski sezoni pa je obisk letoviščarjev še narasel. Po Vrbskem jezeru se je vozilo v letoski sezoni v čolnih ter na treh parnih okoli 451.000 gostov.

**70.000 hl piva** izkazuje proizvodnja piva zagrebške pivovarne v preteklem letu. Zagrebčani so ga popili za 40.000 hl. Zagrebško pivovarno preurejujo. Zidajo 70.5 m visok dimnik in razen tega novo smožarno.

**Tramvajska nesreča** se je pripetila tedeni v Trstu. Ob križišču Corsa ter ulice Imbrlani je zavozil tramvaj proge št. 1, ki vozi na pokopališče sv. Ane, v polno natovrjeni avtokar. Oboz vozila sta poskodovani. Razen tega sta ranjena šofer dolinčega avtokara ter 34letna Elizabeta S. derič iz ulice Bonomo 3, ki ima poskodbe po čelu in rokah. Šofer Franc Walter, star 39 let, ima težje poskodbe. Oba ponesrečena se zdravita v tržaški bolnišnici.

## IZ LJUBLJANE

**lj. Ljudevit Mlakar na zadnji poti.** Pogreb dipl. tehnika, kontrolorja drž. železnice in letalskega poročnika v rezervi Ljudevit Mlakarja se je udeležilo mnogo nadstič Ljubljancov iz vseh stanic ter počastilo bolestni spomin plemenitega uradnika, ki je polčil svoje vzorno življenje na oltar ljubomira do bližnjega v svojega poklica. Ena in dvajset vencev in mnogo sopkov je pričalo s spomivanjem po pokojnem v njegovega sorodstva. Poslovline žalostnike želen, društva Sloge na Žalah, v cerkvi in ob grobu so odjeknile v jesenski dan, planine so bile obsevane od sončnih žarkov, katere je pokojni vse do vrha Triglavu obiskoval, med vsemi spremjevalci pa je bila žalostna misel in beseda. Pogreb Ljudevita Mlakarja je bilo obžalovanje in sočutje v utripu zlatega srca načega mesta Ljubljane in s solzami v očeh, ko se je od svojega sina poslovila ob grobu skršena mama z besedami: »Z bogom, z bogom, moj nestršni otrok!«

**lj. Včeraj je bilo še topanje kakor v sredo.** Ceprije je bilo jutro precej hladno, se je poinevi zelo ogrelo, saj je pa tudi solnce sihal ves dan, ker zjutraj ni bilo megleno. Posebno prijetno je bilo po-poldine. Nebo je bilo skoraj povsem čisto ves dan. Tako lepih oktobrskih dni je zelo malo. Včeraj je bilo prelep vreme, da bi še ostalo takšno tudi danes. Ponoči se je malo pooblačilo, razen tega je pa bilo davi še malo megleno. Zračni tlak je včeraj malo naraščal, davi je pa začel popočati, zato ni upanja, da nas bo solnce poziravljalo tako veselo prihodnje dni, kakor da bi bila videla prikaz.

**Malemu gre na bolje, je zajecija.** Samo strale me je bilo, da se ne bi vrnila že v temi. Najprej sem ubrala bližnjico skozi gozd. A tam je bilo tako tema, da sem hitro krenula spet na cesto. In tekla skozi gozd.

**Bogmeč je začivilk dedek iz svojega kota na kamninom, po sončnem zahodu se gozda rajši ogibaj, če nočeš, da te požro volkovi!«**

**Odkar je bil zadnji pogon na volkove,** so menda ti v vetrjih straheli, je mesila mati, »a jaz na tvojem mestu, Bela, bi se ob takšni urki v bodote res ogibala bližnjice. Ote pravi, da zdaj pa reki mnogo titotapijo.«

**— Pri padcu si je zmiloma levcu 64-**

**letna užitkerica Helena Likovič iz Vrb-**

**ljenj. — Pod voz je padel 54letni posestnik**

Franc Ditrč, zasebni uradnik s Celovške ceste, in Josipina Krapčeva, posestnika v vodovu po kavarjunu s Celovške ceste, sta prodala Josipini Javorčnički, zasebnici iz Beethovne ulice, vrtno parcele (zasebno pot) v kat. obč. Zg. Šiški v izmeri 38 m<sup>2</sup> za 10.450 lir. Kvadratni metro je stal 275 lir. Ista sta prodala Stanu Javorčnički, industralcu iz Beethovne ulice, prav tam potno parcele v izmeri 77 m<sup>2</sup> za 21.175 lir.

Franc Vavpotič, posestnik iz Mesarske ulice, je kupil v kat. obč. Železnični dve parcele za 120.000 lir.

Maruška Verovškova, zasebnica iz Jenkove ulice, je prodala Miljanu Verovšku, uradniku Kmetske poslovnice za Ljubljansko okolicu iz Trdine ulice, in Branku Verovšku, trgovskemu sotrušniku tirkide Schneider iz Verovške iz Jenkove ulice, svojo cetrto nemščino (hiša, dvorišče, vrt) v kat. obč. Sv. Petra predmetje II. del za 34.000 lir.

Združen papirnice Vevče, Goricev in Medvode, d. d. v Ljubljani, ki sta jih zastopala član upravnega sveta dr. Alojzij Kobil in ravnatelj Milan Guzelj, so prodale nedoljetni Tjaš Kroftovi, hčeri zasebnega uradnika iz Vevče, ki jo je zastopal njen oče dr. inž. Miloš Krčeta, njivsko parcele v kat. obč. Udmatu v izmeri 659 m<sup>2</sup> po 55 l' kvadrat, meter ali skupno za 36.245 lir. Ista družba je prodala Mariji Krčtovi, zasebnemu uradniku iz Vevče, pašniško parcele v kat. obč. Štefanji vasi v izmeri 503 m<sup>2</sup> za 29.000 lir.

Ivan Irš, kamnecnik in posestnik na Litiski cesti, je prodal Alcijziju Anžičevi, posestnici na Litiski cesti, njivsko parcele v izmeri 503 m<sup>2</sup> za 15.000 lir.

Saša Kovač, trgovec na Blejwešovi cesti, je prodal zavodu »Misjonarske družbe svetega Vincenca Pavelskega« na Taboru, ki ga je zastopal predstojnik Matija Contala, gospodarsko parcele v kat. obč. Zgornji Šiški v izmeri 3412 m<sup>2</sup> za 24.000 lir.

Ivan Podboršek, posestnik v Šmartnem ob Savi, je prodal Mestni občini ljubljanski travniško parcele v kat. obč. Šmartnem ob Savi v izmeri 5951 m<sup>2</sup>, in to za ceno 18 lir m<sup>2</sup> ali skupno 107.118 lir. Nakup navezenega zemljišča je sklenil župan mestne občine ljubljanske s sklepom od 28. VII. 1943 in je njegov sklep odobril Visoki komisariat za Ljubljansko pokrajinijo dne 24. VIII. 1943. Zemljišče je bilo kupljeno z namenom, da ga mestna občina uporabi za napravo mrežišča (kafilerije), torej v veterinarske svrhe.

**Franc Žitnik iz Štepanje vest; ranjen je precej močno notranje.** — **lj. Važno opozorilo potrošnikom racionalnih živil.** Na zahtevo Prevoda morajo trgovci z racionalnimi živili sestaviti popis vseh svojih stalnih odjemalcev. Trgovci nujno in vladivo prosijo da se vsi državski poglavari ali njih namestniki zglažejo z vsemi živilskimi nakaznicami pri prevzem trgovca v svrhu vpisa v seznam. Opazamo vse imetnike živilskih nakaznic (tudi samške osebe, ki sedaj niso morda nikjer vpisane), da v lastnem interesu skrbijo, da bodo vpisane pri svojem trgovcu, ker v nasprotnem primeru ne bodo dobili blagovih prihodnjih mesecov.

**lj. Opozorilo družinskim poglavjarjem!** Blagovci za izplačevanje družnih dokladov Zavodu za socialno zavarovanje v Ljubljani opozarjajo svoje člane družinske poglavjarje, ki prejemajo družinske doklade v delovski skupini, da imajo predloge za svoje nad 14 let stare otroke, ki obiskujejo srednjo ali strokovno šolo, potrdijo o obiskovanju šole v Šolskem letu 1943/44. Potrdila o obiskovanju šole je treba predložiti za vsi one otroke, ki so izpolnili 14 let, pred začetkom rovrega šolskega leta, t. j. do 1. 10. 1943 ter tudi za one, ki bodo izpolnili 14 let med novim šolskim letom, t. j. v razdobju od 1. 10. 1943 do 30. 9. 1944. Potrdila je treba predložiti načrtovalcu do 10. novembra 1943.

**lj. Dovolilice za upoz lastnega zelja in repe.** Pridelovalci zelja ali repe, ki imajo lastno zelje ali repe onstran bloka in baga radi pripejajo v Ljubljano, dobitjo dovolilice na Prevodu. Novi trg št. 4, prej pa si morajo še priskrbeti potrdilo one občine, na področju katere so pridelali zelje ali repe.

**lj. Slikarica Mara Kraljeva razstavlja portrete v izložbi Obersmela na Gospodskem cesti.**

**lj. Učenec na Šolskem letu.** Kraljev je pripravljal knjigarno Tiskovne zadruge zbirko slike in slikarice.

**DRŽAVNO GLEDALIŠČE**

D R A M A Petek, 22. oktobra, ob 16.30: *Potopljeni svet.*

Red A. Slobota, 23. oktobra, ob 16.30: *Cvetje v jeseni.*

Izven. Čene od 22 lir navzdol.

Nedelja, 24. oktobra, ob 16.: *Nevesta s kromo.*

Izven. Čene od 18 lir navzdol.

Ponedeljek, 25. oktobra: *Zaprt.*

OPERA Petek, 22. okt.: *Zaprt.*

Slobota, 23. okt., ob 16.: *Thais Red Slobota.*

Nedelja, 24. okt., ob 16.: *Netopir. Opereta.*

Izven. Čene od 32 lir navzdol.

Ponedeljek, 25. oktora: *Zaprt.*

15

Genoveva Fox:

DEKLE Z MEJE

Roman

»Oh, otrok božji, v skrbih sem že bila, kaj je se teboj.«

Gospa Owensova je postavila lonec s flizolom, ki ga je pravkar hotela dati na mizo, nazaj na ognjišče in zastrmela v hčer. »Kaj pa je, Bela? Takšna si, kakor da bi bila videla prikaz. Pa merda ni z Bartlettovim malčkom kaj narobe? Govori že!«

Deklic je bilo res takisto, kakor da bi bila videla prikaz.

»Malemu gre na bolje, je zajecija. Samo strale me je bilo, da se ne bi vrnila že v temi. Najprej sem ubrala bližnjico skozi gozd. A tam je bilo tako tema, da sem hitro krenula spet na cesto. In tekla skozi gozd.«

»Bogmeč je začivilk dedek iz svojega kota na kamninom, po sončnem zahodu se gozda rajši ogibaj, če nočeš, da te požro volkovi!«

»Odkar je bil zadnji pogon na volkove,

so menda ti v vetrjih straheli, je mesila mati, »a jaz na tvojem mestu, Bela, bi se ob takšni urki v bodote res ogibala bližnjice. Ote pravi, da zdaj pa reki mnogo titotapijo.«

»Pri padcu si je zmiloma levcu 64-

letna užitkerica Helena Likovič iz Vrb-

ljenj. — Pod voz je padel 54letni posestnik

## LJUBLJANSKI KINEMATOGRAFI

Tel. 27.30 KINO SLOGA Tel. 27.30  
TERRA-Film polem dramatičnega dejanja govori k srcu vsakogar, ki ga vidi, ter mora navdušiti tudi najbolj razvajeno občinstvo:

### VEČNI ZVOK

Večni zvok gosi prepaja ta film ter s udovito uloku vodi življenje nadarjenega gobernika. — V glavnih vlogah: Olga Tschchova, Elriede Datzig, Rudolf Prack. Režija: Günther Rittau. Predstave ob 15. in 17. ur, v nedeljo pa se ob 10.30. — Dnevna predpredaja vstopnic od 11.—12. ure.

### KINO MATICA

Telefon 22-41  
Velezavljena kmečka burka po vzoru »Veselega vinogradarja« — Komika podjetnika odraža v srečanju nove brzalne!

### Florijan Svetohlinec

Najboljši kmečki karikaturisti ig